

nicht in dem Registerbrief steht, wird dieser nicht die Vorlage der Chronik gewesen sein, sondern der Geschichtsschreiber schöpfte hier offenbar aus einer Klosterüberlieferung.

Anders könnte es mit dem Schluß des Kapitels III 46 stehen, der folgenden Wortlaut hat: *Idem vero papa Gregorius in concilio residens, constituit, ut si quis Normannorum, vel quorumlibet hominum, praedia, monasteria, villas, seu possessiones huius coenobii Casinensis invaserit, et bis vel ter admonitus non emendaverit, excommunicationi subiaceat, donec resipiscat et ecclesiae satisfaciat*¹⁶⁾.

Dieser Papstbefehl ist noch zwei weitere Male in Montecassino überliefert. Im Register des Petrus Diaconus lautet er: *Gregorius episcopus servus servorum Dei dum in universali concilio resideret, inter alia que tunc protulit de Casinensis et cellarum eius libertatem hac stabilitate protulit dicens: Si qui Normannorum vel quorumlibet hominum predia monasteria villas seu possessiones beati Benedicti Montis Casini invaserit, et bis vel ter ammonitus non emendaverit, excommunicationi subiaceat donec resipiscat et ecclesie satisfaciat*¹⁷⁾.

Und im Codex Casinensis 216, p. 183 (= fol. 92r), heißt es: *De eodem [d. h. De libertate Casinensis cenobii ac cellarum eius]. Gregorius papa omnibus episcopis. Si qui Normannorum vel quorumlibet hominum predia monasteria villas seu possessiones beati Benedicti Montis Casinensis invaserit vel quascumque res eiusdem monasterii iniuste abstulerit et bis vel ter admonitus non emendaverit, excommunicationis subiaceat, donec resipiscat et ecclesie satisfaciat*¹⁸⁾.

Schließlich steht der Text auch im Reg. Vat. 2 unter den Beschlüssen der Herbstsynode von 1078: *Si quis Normannorum vel quorumlibet hominum predia monasterii beati Benedicti Montis Casini invaserit vel quascumque res eiusdem monasterii iniuste abstulerit et bis vel ter admonitus non emendaverit, excommunicationi subiaceat, donec resipiscat et ecclesie satisfaciat*¹⁹⁾.

Caspar, der die Überlieferung im Codex Casinensis 216 nicht kannte, nahm an, die Version des Petrus Diaconus (und ein Gleiches müßte dann für die Chronik gelten) sei unabhängig von dem Papstregister. Es handelt sich ja um eine Sentenz zugunsten des Klosters, und insofern liegt

¹⁶⁾ MGH SS 7, 736.

¹⁷⁾ Caspar, MGH Epp. sel. 2, S. 710 (zu S. 403); H. Hoffmann, Chronik und Urkunde in Montecassino, QFIAB 51 (1971) S. 100 Nr. 33.

¹⁸⁾ Vgl. It. Pont. 8, 147 Nr. 111. Den Text des Cod. Casinensis 216 verdanke ich Herrn Heinz Dormeier, Göttingen.

¹⁹⁾ Gregor VII., Reg. VI 5b, ed. Caspar S. 403 c. 2 bzw. 7.